



Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Bundesamt für Justiz BJ - www.strafregister.admin.ch
Office fédéral de la justice OFJ - www.casier.admin.ch
Ufficio federale di giustizia UFG - www.casellario.admin.ch
Federal Office of Justice FOJ - www.criminal-records.admin.ch
Oficina federal de justicia OFJ - www.casellario.admin.ch



B317A786648

Auszug aus dem Schweizerischen Strafregister
Extrait du casier judiciaire suisse
Estratto del casellario giudiziale svizzero
Excerpt from the swiss criminal record
Extracto del registro suizo de antecedentes penales

Geburtsdatum	Heimatort bzw. -staat
Date de naissance	Lieu resp. pays d'origine
Data di nascita	Luogo risp. paese d'origine
Date of birth	Native place resp. country
Fecha de nacimiento	Pais resp. lugar de origen

12.10.1966	Kriens LU
	CH

Markus Winter
via delle Cave 19c
6532 Castione

ist im Strafregister nicht verzeichnet
ne figure pas au casier judiciaire
non figura nel casellario giudiziale
is not registered in the criminal record
carece de antecedentes en el registro de antecedentes penales

Strafregister
Casier judiciaire
Casellario giudiziale
Criminal records
Registro de antecedentes penales

Dieses elektronische Dokument ist nur in elektronischer Form gültig und überprüfbar. Folgeseite beachten! / Ce document électronique n'est que valide et vérifiable en forme électronique. Voir page successive! / Questo documento elettronico è valido e può essere verificato solamente in forma elettronica. Vedi pagina successiva! / This electronic document is valid and can be verified only in electronic form. See following page! / Este documento electrónico es válido y puede solamente estar verificado en forma electrónica. Seguir página seguida!

Informationen / Informations / Informazioni / Informations / Informaciones

Öffentliche Urkunde / Acte public / Atto pubblico / Public document / Escritura	Auszug aus dem Schweizerischen Strafregister / Extrait du casier judiciaire suisse / Estratto del casellario giudiziale svizzero / Excerpt from the swiss criminal records / Extracto del registro suizo de antecedentes penales Rechtsgrundlage / Base légale / Base legale / Legal basis / Base legal: SR/RS 311.0 + SR/RS 331
Form / Forme / Forma	Elektronisches Dokument im PDF Format qualifiziert elektronisch signiert nach schweizerischem Recht. / Document électronique en format PDF avec signature électronique qualifiée selon le droit suisse. / Documento elettronico in formato PDF con firma elettronica qualificata conforme al diritto svizzero. / Electronic document in PDF format with qualified electronic signature according to Swiss law. / Documento electrónico en formato PDF con firma electrónica cualificada conforme al derecho suizo. / Rechtsgrundlage / Base légale / Base legale / Legal basis / Base legal: SR/RS 943.03
Gültigkeit / Validité / Validità / Validity / Validez	Dieses elektronische Dokument ist nur in elektronischer Form gültig und überprüfbar. / Ce document électronique n'est que valide et vérifiable en forme électronique. / Questo documento elettronico è valido e può essere verificato solamente in forma elettronica. / This electronic document is valid and can be verified only in electronic form. / Este documento electrónico es válido y puede solamente estar verificado en forma electrónica.
Nr / No / Nbr & Datum / Date / Data / Fecha	Gemäss Fusszeile des Auszuges / Comme indiqué dans le bas de page de l'extrait / Come indicato nell'ultima linea dell'estratto / As indicated in the footer of the excerpt / Como se indica en la última línea del extracto
Land / Pays / Paese / Country / Pais	Schweizerische Eidgenossenschaft / Confédération suisse / Confederazione Svizzera / Swiss Confederation / Confederación suiza www.admin.ch
Behörde / Autorité / Autorità / Authority / Oficina	Bundesamt für Justiz BJ www.bj.admin.ch / Office fédéral de la justice OFJ www.ofj.admin.ch / Ufficio federale di giustizia UFG www.ufg.admin.ch / Federal office of justice FOJ / Oficina federal de la justicia OFJ
Einheit / Entité / Unità / Entity / Unidad	Schweizerisches Strafregister www.strafregister.admin.ch / Casier judiciaire suisse www.casier.admin.ch / Casellario giudiziale svizzero www.casellario.admin.ch / Registro suizo de antecedentes penales / Swiss criminal records www.records.admin.ch (domain certified by Versign certificate: www.e-service.admin.ch)
Kontakt/Contact / Contatto/Contact/Contacto	Bundesrain 20, CH – 3003 Bern, Schweiz / Suisse / Svizzera / Switzerland / Suiza strafregister@bj.admin.ch
Unterschrift, Funktion / Signature, fonction / Firma, funzione / Signature, function / Firma, función	Roger Dolder (Roger Dolder Head of Criminal Records, as indicated in the signature certificate) Chef schweizerisches Strafregister / Chef du casier judiciaire suisse / Capo del casellario giudiziale svizzero / Head of Swiss criminal records / Jefe del registro suizo de antecedentes penales) Name and function to be checked in the directory of Swiss federal magistrates: www.staatskalender.admin.ch Swisscom Root Certificates necessary for local validation within Adobe Acrobat Reader: www.swissdigidigcert.ch (Root CA Certificate and Diamond CA Certificate)
Überprüfung / Vérification / Verificazione / Verification / Comprobación	Integrität/Herkunft des Dokuments, Gültigkeit der elektronischen Signatur und des Zeitstempels, Autorisierung des Signaturzertifikats für Strafregisterauszüge. / Intégrité et origine du document, validité de la signature et de l'horodatage, autorisation du certificat pour la signature d'extraits du casier judiciaire / Integrità e origine del documento, validità della firma elettronica e del timestamp, autorizzazione del certificato per firmare gli estratti del casellario giudiziale / Integrity and origin of the document, validity of electronic signature and timestamp, authorization for the signature certificate to sign excerpts of criminal records / Integridad/origen del documento, validez de la firma electrónica y del timbre de tiempo, autorización del certificado de firma para extractos del registro de antecedentes penales. www.strafregister.admin.ch/validate / www.casier.admin.ch/validate / www.casellario.admin.ch/validate

Dokumentende / Fin du document / Fine del documento / End of document / Fin del documento